

Voith Industrial Services, s. r. o.

Výročná správa

Hospodársky rok 2014/2015

Výročná správa zostavená dňa: 19.8. 2016
Predkladajú: Ing. Juraj Cesnek – konateľ
Juraj Polák – prokurista
Ing. Jozef Partinek - prokurista

Profil spoločnosti

Obchodný názov, sídlo spoločnosti, činnosti v zmysle ORSR

Voith Industrial Services, s. r. o.
Drobného 27
841 02 Bratislava

IČO: 35 742 712

Hlavnými činnosťami spoločnosti sú:

- kúpa tovaru za účelom jeho predaja konečnému spotrebiteľovi (maloobchod)
- kúpa tovaru za účelom jeho predaja iným prevádzkovateľom žinosti (veľkoobchod)
- výroba , oprava a údržba strojov a zariadení s mechanickým pohonom,
- výroba, montáž, oprava a údržba klimatizačných zariadení – vetranie/strojných častí/, s výnimkou zásahu do vyhradených technických zariadení,
- výroba, montáž, oprava a údržba elektrických strojov a zariadení,
- výroba, montáž, oprava a údržba vetrania (klimatizačných zariadení),
- elektroinštalácie,
- upratovacie práce,
- úprava a údržba zelene,
- čistenie komunikácií a odpratávanie snehu,
- povrchová úprava kovových výrobkov,
- montáž, nastanovanie a vyvažovanie kolies,
- prenájom strojov a zariadení,
- prenájom vysokozdvížných vozíkov,
- služby vykonávané s pracovnými strojmi a zariadeniami,
- opravy karosérií.

Vedenie spoločnosti

Ing. Juraj Cesnek, konateľ
Ing. Marián Christenko, konateľ (do 30.1.2015)
Juraj Polák, prokurista
Ing. Jozef Partinek, prokurista (od 8.4.2015)

Konanie menom spoločnosti

V mene spoločnosti koná a podpisuje konateľ spoločnosti spolu s ďalším konateľom spoločnosti alebo prokuristom spoločnosti. Prokurista podpisuje vždy spoločne s jedným z konateľov spoločnosti tak, že ku svojmu menu pripojí dodatok označujúci prokúru a svoj podpis.

Spoločníci

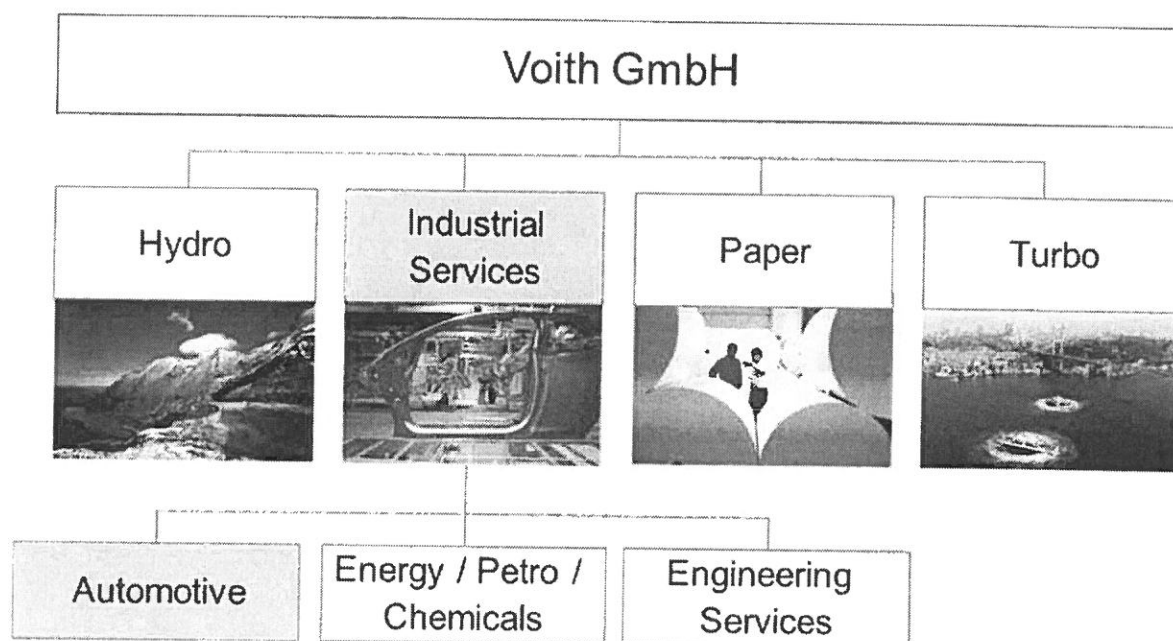
- Voith Industrial Services Beteiligungen GmbH, Meitnerstrasse 11, Stuttgart, DE
- Voith Industrial Services Beteiligungsverwaltungs GmbH, Meitnerstrasse 11, Stuttgart, DE

Spoločnosť Voith Industrial Services, s.r.o. je súčasťou koncernu VOITH, ktorý sídli v nemeckom Heidenheime. Účtovne sa zahŕňa do konsolidovanej účtovnej závierky Voith Industrial Services Holding GmbH (Heidenheim, DE).

VOITH Group

Koncern Voith GmbH je významným svetovým poskytovateľom špičkových technológií a priemyselných služieb. Poskytuje širokú škálu systémov a riešení, výrobkov a služieb pre energetický, ropný a plynový, papierenský, surovinový, dopravný a automobilový trh. Technológie VOITH možno nájsť v rôznych priemyselných odvetviach: pri ťažbe surovín, výrobe energie a papiera alebo v oblasti hromadnej dopravy. Spoločnosť má vytvorenú celosvetovú sieť vývojových, výrobných a servisných miest.

Hlavné koncernové zameranie skupiny VOITH je sústredené do štyroch divízií: VOITH Hydro, VOITH Industrial Services, VOITH Paper a VOITH Turbo.



História VOITH Group

História firmy VOITH, ako budúceho priemyselného koncernu sa datuje od roku 1825. Zakladateľom spoločnosti je Johann Matthäus Voith, ktorý po svojom otcovi prevzal malú výrobnú dielňu s piatimi zamestnancami a postupne začal výrobu rozširovať o prvé papierenské stroje a vodné turbíny. V roku 1900 už podnik VOITH vyrobil dvadsiaty piaty papierenský stroj a tisícu vodnú turbínu.

V súčasnosti je VOITH jedným z najväčších rodinných podnikov v Európe s takmer 150-ročnou tradíciou, ktorý zamestnáva približne 39.000 ľudí, pôsobiach v rámci pobočiek vo viac ako 50 štátoch sveta. Ročný obrat spoločnosti predstavuje asi 5,3 miliardy Eur.

Kľúčové informácie o spoločnosti Voith Industrial Services, s.r.o.

História spoločnosti Voith Industrial Services, s.r.o.

História spoločnosti Voith Industrial Services, s.r.o. (ďalej len Spoločnosť) sa začína 5. februára 1998, založením spoločnosti HÖRMANN Slovakia, s.r.o., ktorá bola do obchodného registra zapísaná 18. marca 1998 (Obchodný register Okresného súdu Bratislava I v Bratislave, oddiel s.r.o., vložka 16907/B).

Rozhodnutím jediného spoločníka zo dňa 15.6.2011 bola schválená zmena obchodného mena z pôvodného HÖRMANN Slovakia, s.r.o. na nové Voith Industrial Services, s.r.o. a zároveň bola schválená zmluva o zlúčení vo forme notárskej zápisnice N 82/2011, Nz 22067/2011 zo dňa 16.6.2011 uzatvorená medzi zanikajúcou spoločnosťou DIW Service, s.r.o. so sídlom Drobného 27, 841 02 Bratislava IČO:35806346 a nástupníkom spoločnosťou HÖRMANN Slovakia, s.r.o., so sídlom Vrančovičova 75, 841 03 Bratislava, IČO:35742712, ktorá sa na základe tejto zmluvy stáva univerzálnym právnym nástupcom zanikajúcej obchodnej spoločnosti DIW Service, s.r.o..

Spoločnosť Voith Industrial Services, s. r. o., teda vznikla v roku 2011 zmenou obchodného mena a zároveň zlúčením dvoch spoločností, ktoré patrili do skupiny VOITH:

- HÖRMANN Slovakia, s. r. o. (pôsobiaca od roku 1998) a
- DIW Service, s. r. o., (pôsobiaca od roku 2001).

Tejto fúzii predchádzala v roku 2010 fúzia spoločnosti DIW Service s.r.o. s jej dcérskou spoločnosťou DIW WHEEL AND TYRE ASSEMBLY, s.r.o., ktorá na Slovensku pôsobila od roku 2005.

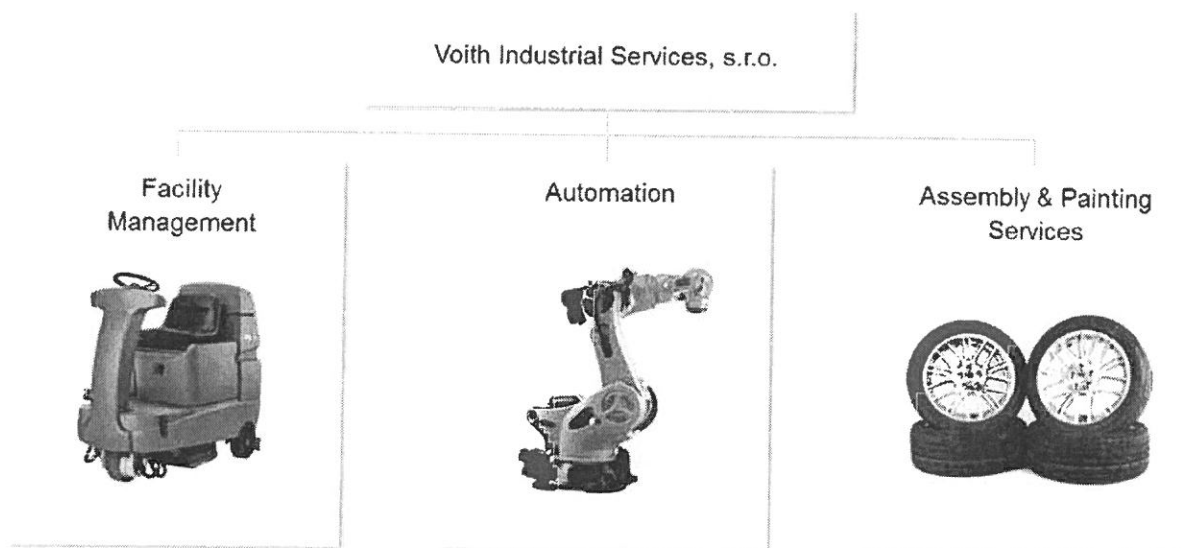
Podnikateľské zameranie spoločnosti

Spoločnosť Voith Industrial Services, s.r.o. sa zameriava predovšetkým na oblasť automobilového, strojárkeho a hutníkeho priemyslu, pričom pôsobí vo sférach riadenia výrobných prevádzok, údržby výrobných zariadení, internej logistiky, montáže, prevádzky a údržby budov ako aj priemyselného čistenia.

Svojim zákazníkom ponúka širokú škálu služieb podľa ich rôznorodých potrieb, s cieľom zabezpečiť vyššiu efektívnosť výroby a konkurečnú výhodu. Spoločnosť dlhodobo presadzuje, aby bola vnímaná nielen zákazníkmi, ale aj štátnymi a verejnými inštitúciami, zamestnancami a širokým okolím ako zodpovedný a spoľahlivý obchodný partner.

Podnikateľské činnosti spoločnosti Voith Industrial Services, s.r.o. sú rozdelené do troch hlavných oblastí, ktoré zároveň predstavujú divízie spoločnosti:

- Automation
- Facility Management
- Assembly & Painting Services.



V oblasti Automation sa spoločnosť zameriava na ponuku služieb v rámci:

- automatizácie (programovanie robotov, SPS, sprevádzanie výrobných zariadení, automatizácia manuálnych výrobných a montážnych pracovísk),
- elektrotechniky (montáže zariadení, infraštruktúra, technologické elektroinštalácie),
- strojárstva (demontáž a montáž výrobných strojov a zariadení, modernizácia a rekonštrukcia, zámočnícke a zvaračské práce, konštrukcia a výroba prípravkov),
- údržby dopravníkov na výrobných linkách.

V oblasti Facility Managementu ide predovšetkým o:

- technologický facility management (technická správa budov, prevádzka strojov a zariadení, preventívna údržba a odstraňovanie porúch, pravidelné odborné prehliadky a skúšky technických zariadení, helpdesk a reporting),
- infraštruktúrny facility management (čistenie a upratovanie výrobných a nevýrobných priestorov a plôch, čistenie po ukončení stavieb, starostlivosť o zeleň a zimný servis, odpadové hospodárstvo, sťahovanie a manažment priestorov),
- technologické čistenie (čistenie lakovní, čistenie špeciálnych výrobných prevádzok, čistenie strojov a výrobných zariadení, hĺbkové čistenie, špeciálne postupy čistenie suchým ľadom, ultrazvukom a vysokotlakovým prúdom vody),
- interná logistika (komplexné riadenie internej logistiky, kontrola kvality na vstupe a výstupe, objednávanie materiálu, skladové hospodárstvo, zásobovanie výroby, expedícia, údržba a prevádzka logistických zariadení vrátane zabezpečenia ich obsluhy).

V oblasti Assembly & Painting Services spoločnosť zabezpečuje:

- montáž pneumatík na disky, ktoré sú určené pre osobné vozidlá,
- dodávku kolies na finálnu montáž priamo k výrobcovi,
- logistiku a kontrolu kvality,
- lakovanie menších komponentov pomocou vlastného zariadenia na povrchovú úpravu kovov katoforéznym a práškovým lakovaním na prevádzke APS Bánovce nad Bebravou.

Podnikateľská činnosť Voith Industrial Services s.r.o.

Hospodársky rok 2014/15 končiaci k 30.9. možno hodnotiť ako úspešný.

Spoločnosť koncom roka úspešne ukončila dlhodobý projekt údržby Audi Q7 v závode Volkswagen Bratislava, pretože sa skončila produkcia starého modelu Q7. Začiatkom roka 2015 sa začala spolupráca na novom projekte na údržbu dopravníkov pre celý závod v Bratislave.

Aj napriek neúspechu v súťaži o predĺženie zákazky v oblasti Facility Management pre KMS v Tepličke nad Váhom, dosiahla Voith Industrial Services, s.r.o. hospodársky výsledok na úrovni 1,9 mil. €. Z dôvodu straty spomínaného kontraktu na čistenie výrobných hál a administratívnych priestorov sa znížil aj celkový počet zamestnancov na 463.

V tomto roku prišlo k rozhodnutiu materskej spoločnosti VOITH celosvetovo, že sa bude v budúcnosti zameriavať na obchod a produkciu v rámci divízií Paper, Hydro a Turbo. Štvrtá z divízií, divízia Voith Industrial Services, do ktorej patrí aj slovenská Voith Industrial Services s.r.o., má odlišný obchodný model ako aj portfólio služieb, ktoré ponúka. Tento model nie je zlučiteľný s víziou zvyšných troch divízií, a preto sa začalo s výberom vhodného kupca na globálnej úrovni, ktorý bude aj naďalej pokračovať v úspešnom fungovaní a pre ktorého kúpa divízie Voith Industrial Services bude predstavovať strategické doplnenie jeho portfólia.

Stratégia spoločnosti a budúci rozvoj

Voith Industrial Services, s.r.o. je dôležitým partnerom veľkých podnikov po celom Slovensku, predovšetkým automobiliek a ich Tier 1 dodávateľov. Spoločnosť sa snaží dlhodobo diferencovať svoje portfólio služieb, vďaka čomu dosiahla značnú konkurečnú výhodu. Zároveň kladie veľký dôraz

na kreativitu, osobnú iniciatívu a tímovú spoluprácu, flexibilitu a efektívnosť, pretože toto považuje za dôležité atribúty každej modernej firmy.

Podnikateľská stratégia spoločnosti Voith Industrial Services, s. r. o. bola v roku 2014/15 postavená na týchto základných pilieroch:

1. Zabezpečiť, resp. udržiavať aj naďalej stabilnú pozíciu u existujúcich TOP zákazníkov
2. Naplno využívať výrobné kapacity a predajný potenciál, predovšetkým:
 - pokračovať v rozvíjaní obchodného oddelenia a oddelenia business development
 - využívať interný nástroj Sales Force a podporu z materskej spoločnosti
 - spolupracovať s inými krajinami v rámci skupiny VOITH.
3. Zamerať sa najmä na servisné línie s rastovým potenciálom
4. Vybudovať nové administratívne a servisne priestory – koncept novej spoločnej budovy.
5. Získať nových zákazníkov, najmä Tier 1 a Tier 2 zákazníkov.

Cieľom spoločnosti Voith Industrial Services, s.r.o. je aj naďalej udržiavať korektné vzťahy so svojimi obchodnými partnermi a podieľať sa na ich rozvoji a úspechu. Spoločnosť chce dosiahnuť plánované ciele, upevniť a rozvíjať svoju pozíciu na trhu hlavne zodpovedným prístupom k svojim zamestnancom, otvorenou komunikáciou s vlastníkmi a intenzívnou spoluprácou so svojimi zákazníkmi.

Štruktúra obratu z hľadiska zákazníkov a servisných línií

V hospodárskom roku 14/15 boli najväčšími zákazníkmi spoločnosti tieto koncerny:

- Volkswagen – podiel na obrate 42,8%
- Peugeot – podiel na obrate 22%
- MAN – podiel na obrate 14,6%
- ostatní zákazníci (KMS, Faurecia, Bekaert, Hanil E-Hwa, Mobis, Goodman, Molex, atď.).

Z hľadiska rozdelenia na obratu na servisné línie vyzerala štruktúra nasledovne:

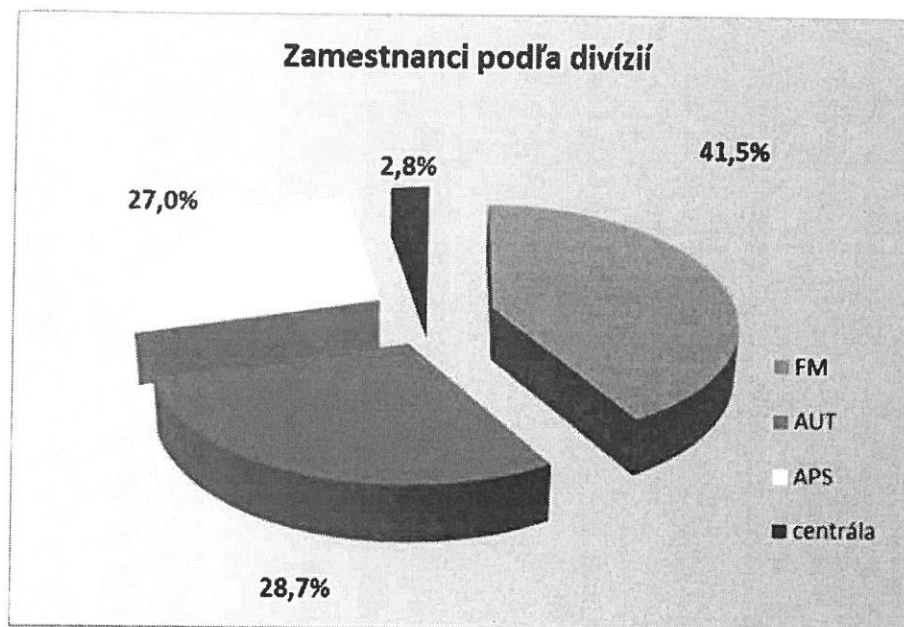
- Infraštruktúrny facility management – 18,9%
- Technický facility management – 5,3%
- Technické čistenie – 3,0%
- Logistika - 1,2%
- Montážne projekty – 10,2%
- Projekty elektroinštalácií – 0,5%
- Components/operation – 37%
- Údržba, opravy, podpora produkcie – 21,8%
- Automatizácia – 1%
- Ostatné – 1,1%.

Riadenie ľudských zdrojov

Spoločnosť Voith Industrial Services, s.r.o. patrí z hľadiska počtu zamestnancov medzi veľké firmy, pričom k 30.9.2015 mala 463 zamestnancov, z toho 318 mužov a 145 žien.

V rámci divízií boli zamestnanci zastúpení nasledovne:

- divízia Facility Management - 192 zamestnancov, z toho 126 žien
- divízia Automation - 133, z toho 1 žena
- divízia Assembly & Painting Services - 125 zamestnancov, z toho 9 žien
- centrála spoločnosti - 13 zamestnancov, z toho 9 žien.



Štandardy koncernu VOITH

Kódex správania skupiny VOITH

Dôvera zákazníkov, vlastníkov, zamestnancov a verejnosti voči spoločnosti závisí v rozhodujúcej miere od správania sa každého jedného zamestnanca. Základom tejto dôvery je dodržiavanie právnych predpisov a zákonov ako aj dodržiavanie vnútropodnikových pravidiel (Compliance), ktoré spoločnosť VOITH celosvetovo presadzuje.

VOITH vo svojom kódexe správania zachytáva najdôležitejšie záväzné normy, platné pre všetkých zamestnancov na celom svete, ktorých cieľom je pokračovať v naplňaní zásady čestnosti a slušnosti. Jednotlivé zásady bližšie popisuje pre oblasť spolupráce so zákazníkmi, dodávateľmi a ostatnými obchodnými partnermi, ako aj pre vedenie a zamestnancov skupiny VOITH.

Iniciatíva „Worksafety“

V roku 2009 sa TOP management spoločnosti Voith Industrial Services, s.r.o. zaviazal k dodržiavaniu koncernovej iniciatívy Worksafety, ktorej cieľom je dosiahnuť zníženie úrazovosti a zvýšenie bezpečnosti pri práci. Táto iniciatíva sa naďalej rozvíja a prispôsobuje podľa aktuálnych požiadaviek.

Vedenie spoločnosti sa preto rozhodlo:

- ✓ zaviesť pravidelné rozhovory so zamestnancami
- ✓ evidovať pracovné úrazy, aj drobné úrazy
- ✓ vykonávať mesačný reporting vývoja úrazovosti.

Hlavnými prvkami iniciatívy sú:

- informačná tabuľa bezpečnosti pri práci
- zelený kríž
- informácie o vývoji bezpečnosti pri práci
- plán rozhovorov o bezpečnosti pri práci a z toho vyplývajúce nápravné opatrenia
- správa o udalosti.

Kvalita, ISO certifikácia

Spoločnosť Voith Industrial Services, s.r.o. má zavedený integrovaný systém riadenia (DIN EN ISO 9001:2008, DIN EN ISO 14001:2009 a OHSAS 180001:2007) pre divízie Facility Management a Automation pre oblasti:

- ✓ riadenia zariadení
- ✓ údržby výrobných zariadení
- ✓ manažmentu skladov a náhradných dielov
- ✓ TPM
- ✓ a v rámci Facility Managementu na čistenie, údržbu a opravy.

Divízia APS, prevádzka Trnava, má zavedený systém manažérstva kvality podľa ISO TS 16949:2009 pre činnosť Montáž pneumatík na disky.

Certifikácia prevádzky APS Bánovce nad Bebravou podľa systému manažérstva kvality ISO TS 16949:2009 pre činnosť Povrchová úprava dielov metódou KTL a práškovým lakovaním je plánovaná v hospodárskom roku 2015/16.

Iniciatíva „Závazok trvalého rozvoja“

V hospodárskom roku 14/15 spoločnosť Voith Industrial Services, s.r.o. naďalej rozvíja koncernovú iniciatívu „Závazok trvalého rozvoja“, ktorá spočíva nielen v rozvoji ekonomického rastu spoločnosti, ale aj v rozvoji sociálnej oblasti a ochrany životného prostredia. V rámci tejto iniciatívy ide predovšetkým o tieto ciele:

- ✓ Zodpovednosť za produkt / službu
- ✓ Zodpovednosť za spoločnosť
- ✓ Zodpovednosť za životné prostredie
- ✓ Stabilný rast zisku spoločnosti
- ✓ Zodpovednosť za zamestnancov
- ✓ Stabilné vedenie spoločnosti.

Ekonomická a finančná pozícia

Hospodársky rok spoločnosti je definovaný materskou spoločnosťou od 1. októbra 2014 do 30. septembra 2015.

Dlhodobý majetok, zásoby, pohľadávky

Prehľad o pohybe majetku spoločnosti, zásobách a pohľadávkach je uvedený v tabuľkách v rámci poznámok k účtovnej závierke.

Finančné účty

Spoločnosť vedie ako finančné účty peniaze v pokladnici a účty v bankách, pričom nimi môže voľne disponovať.

Položky finančných účtov	Stav k 30.9.2015	Stav k 30.9.2014
Pokladnica, ceniny	43 028	36 277
Bežné účty v banke alebo pobočke zahr. banky	3 495 285	2 152
Vkladové účty v banke termínované	0	0
Peniaze na ceste	0	-2 430
SPOLU	3 538 313	35 999

Čistý obrat

V hospodárskom roku 14/15 dosiahla spoločnosť Voith Industrial Services, s.r.o. čistý obrat vo výške 21.422.249€. Štruktúra obratu bola nasledovná:

Druhovú členenie tržieb	Stav k 30.09.2015	Stav k 30.09.2014
Tržby za vlastné výrobky	0	0
Tržby z predaja služieb	21 094 467	21 842 666
Tržby za tovar	276 425	345 589
Výnosy zo zákazky	0	0
Výnosy z nehnuteľnosti na predaj	0	0
Iné výnosy súvisiace s bežnou činnosťou	51 357	-80 747
Čistý obrat spolu	21 422 249	22 107 508

Vlastné imanie spoločnosti

Pohyb vlastného imania spoločnosti v priebehu hospodárskeho roka 14/15:

	Bežné účtovné obdobie				Stav k 30.09.2015
	Stav k 30.09.2014	Prírastky	Úbytky	Presuny	
Základné imanie	73 027	0	0	0	73 027
Zákonný rezervný fond	330 255	0	0	45 502	375 757
Nerozdelený zisk minulých rokov	2 880 281	0	0	0	2 880 281
Výsledok hospodárenia bežného účt.obdobia	910 043	1 510 474	864 541	-45 502	1 510 474
SPOLU:	4 193 606	1 510 474	864 541	0	4 839 539

Ostatné

Rozdelenie zisku za rok 14/15

Podľa účtovnej závierky overenej audítormi KPMG Slovensko spol. s r.o., zo dňa 21. decembra 2015, zostavenej k 30.9.2015, dosiahla spoločnosť výsledok hospodárenia pred zdanením vo výške 1.942.550€. O rozdelení účtovného zisku za obdobie 2014/15 vo výške 1.510.473,65€ rozhodlo valné zhromaždenie. Návrh štatutárneho orgánu valnému zhromaždeniu bol nasledovný:

- Pridel do rezervného fondu vo výške 5% z dosiahnutého výsledku hospodárenia, t.j. 75.523,68€
- Rozdelenie podielu na zisku spoločníkom vo výške 1.434.949,97€.

Plán na rok 2016/17

Pre hospodársky rok 16/17 uvažuje spoločnosť s dosiahnutím obratu na úrovni 19,8 mil. € pri predpokladanej 5 % ziskovosti.

Spoločnosť Voith Industrial Services, s.r.o. nevykazovala v predmetnom období žiadne náklady na činnosti v oblasti výskumu a vývoja, nenadobudla vlastné akcie, dočasné listy ani obchodné podiely a akcie, ani dočasné listy a obchodné podiely materskej účtovnej jednotky. Spoločnosť nemá organizačnú jednotku v zahraničí.

Po ukončení hospodárskeho roku 2015/16 k 31.8.2016, sa na základe zmluvy o predaji stane novým vlastníkom divízie Voith Industrial Services európska holdingová spoločnosť Triton, pričom Voith si ponecháva menšinový podiel. Všetky obchodné aktivity, zmluvy so zamestnancami, zákazníkmi a inými partnermi budú naďalej prebiehať ako doposiaľ.